

COMUNICADO

Gobierno de Gibraltar

El Gobierno de Gibraltar expresa sus condolencias por el fallecimiento de Salomón Seruya

Gibraltar, 31 de marzo de 2015

El Gobierno de Gibraltar se entristece profundamente de conocer el fallecimiento del gibraltareño Salomón Seruya, "Sol" para sus amigos, distinguido con la Orden del Imperio Británico. Seruya empezó su carrera política de joven en la Asociación gibraltareña de Defensa de los Derechos Civiles (Association for the Advancement of Civil Rights, AACR) y ocupó el cargo de Ministro de Desarrollo Económico bajo el mandato de Sir Joshua Hassan en la década de los sesenta del pasado siglo.

Posteriormente, Seruya se mudó a Israel con su familia, donde forjó una amistad con el líder del Partido Laborista, Shimon Peres. Se incorporó al partido y al cabo de un tiempo fue nombrado Embajador de Israel en Filipinas.

Cuando la democracia llegó a España, tras la muerte del General Franco, nacieron las relaciones diplomáticas entre España e Israel y Seruya llegó a ser uno de los candidatos mejor posicionados para ocupar el cargo de Embajador de Israel en España. Sin embargo, finalmente no obtuvo este nombramiento y volvió a Gibraltar.

Después de desempeñar el cargo de Presidente de la Cámara de Comercio, Seruya se retiró de la vida pública, aunque no totalmente, puesto que con frecuencia participó en el debate público en conferencias tanto en Gibraltar como en España y a través de artículos y cartas a la prensa.

Una biografía más completa de Seruya reflejaría la vida tan plena que disfrutó junto con su amada esposa, Frances, quien falleció antes que él, sus hijas Dona, Susan y Lillian, y sus muchos nietos.

El Ministro Principal, Fabián Picardo, declaró: "el Gobierno quiere expresar sus más sinceras condolencias a su familia en nombre del pueblo gibraltareño. No cabe duda de que Gibraltar ha perdido una de sus personalidades más importantes, un experimentado estadista que siempre se mostraba dispuesto a ofrecer sabios consejos en confianza, que acompañaba de un encanto y una sonrisa cautivantes. Lo echaremos de menos y la comunidad lo recordará por muchos años. Sol fue miembro del órgano predecesor de nuestro Parlamento en la década de los sesenta y por ello, me gustaría pedir que se guarde un minuto de silencio en su honor cuando volvamos a reunirnos mañana a las 17:00. Nuestras banderas ondean hoy a media asta en señal de respeto por su fallecimiento".

COMUNICADO

Nota a redactores:

Esta es una traducción realizada por la Oficina de Información de Gibraltar. Algunas palabras no se encuentran en el documento original y se han añadido para mejorar el sentido de la traducción. El texto válido es el original en inglés.

Para cualquier ampliación de esta información, rogamos contacte con
Oficina de Información de Gibraltar

Miguel Vermehren, Madrid, miguel@infogibraltar.com, Tel 609 004 166
Sandra Balvín, Campo de Gibraltar, sandra@infogibraltar.com, Tel 661 547 573

Web: www.infogibraltar.com, web en inglés: www.gibraltar.gov.gi/press-office
Twitter: [@InfoGibraltar](https://twitter.com/@InfoGibraltar)



PRESS RELEASE

No. 198/2015

Date: 31st March 2015

HM GOG CONDOLENCES SOLOMON SERUYA

HM GOG is extremely saddened to hear of the passing of prominent Gibraltarian Solomon Seruya, OBE; “Sol” to his many friends. Mr Seruya entered politics as a young man through the AACR and served as Minister for Economic Development under Sir Joshua Hassan in the 1960s.

Later in life, Mr Seruya moved to live in Israel with his family, where he became close to Labour Party Leader Shimon Peres. He joined the party and was subsequently appointed Israeli Ambassador to the Philippines.

When Spain became a democracy, after the death of General Franco, diplomatic relations between Spain and Israel were established and Mr Seruya was a strong contender to become the first Israeli Ambassador to Spain. The opportunity passed him by, however, and he returned to Gibraltar.

After serving for a period as President of the Chamber of Commerce, Mr Seruya retired from public life. He never totally retired, however, and often participated in public debate through conferences, both in Gibraltar and Spain, articles and letters to the press.

A more meaningful biography of Mr Seruya would reflect the very full life he enjoyed with his loving wife, Frances, who predeceased him, and his daughters Dona, Susan and Lillian together with his many grandchildren.

The Chief Minister, Hon Fabian Picardo QC MP, said:

“The Government wishes to express its heartfelt condolences to his family on behalf of the people of Gibraltar. There is no doubt that Gibraltar has lost one of its great personalities,



an elder statesman who was always ready to provide wise advice in confidence and with charm and a ready smile, who will be sadly missed and long remembered by all the community. Sol had been a member of the predecessor of our Parliament in the 1960s and I will therefore be calling for a minute's silence to honour him when we reconvene tomorrow at 5 pm. Our flags are today flying at half-mast as a sign of respect for his passing."